

Annexe 1 : Formulaire d'information et de non opposition destiné au patient



Projet : PECFAC

Evaluation de la prise en charge des fistules ano-scrotales

INVESTIGATEUR PRINCIPAL

Docteur Vincent de Parades
 Service de Proctologie
 Chef de service : Dr Vincent de Parades
 Hôpital Paris Saint-Joseph
 185 Rue Raymond Losserand
 75014 Paris

PROMOTEUR DE LA RECHERCHE

Pour la Fondation Hôpital Saint-Joseph :
 Département de Recherche Clinique
 185 Rue Raymond Losserand
 75014 Paris

Madame, Monsieur,

Le Docteur Vincent de Parades, exerçant au sein du service de Proctologie de l'Hôpital Paris Saint-Joseph, mène actuellement une étude clinique sur la fistule ano-scrotale, une affection rare nécessitant une meilleure compréhension pour optimiser sa prise en charge et vous propose de participer à cette recherche concernant votre fistule ano-scrotale.

Votre participation à cette recherche est **entièrement libre et volontaire**. Vous avez le droit de ne pas participer à cette recherche. Dans tous les cas, il n'y aura aucun impact sur votre prise en charge médicale ni sur la qualité des soins et des traitements qui vous seront fournis ou sur votre relation avec votre médecin.

Vous avez été/êtes pris en charge dans notre hôpital pour votre fistule ano-scrotale. La fistule ano-scrotale est une forme particulière de fistule qui touche les hommes, caractérisée par un trajet inhabituel pouvant être associé à différentes pathologies (infection, maladie de Crohn, etc.). Cette affection représente un défi thérapeutique en raison de sa proximité avec les organes génitaux et des risques de complications post-opératoires.

Certains traitements, comme une opération appelée fistulotomie, peuvent parfois entraîner des complications, comme des difficultés à contrôler les selles.

Quel est le but de la recherche ?

L'objectif de cette recherche est de mieux comprendre cette maladie. Cette étude vise à analyser les dossiers des patients pris en charge entre 2014 et 2024 afin de mieux comprendre les causes, les méthodes diagnostiques utilisées, les traitements réalisés et les facteurs influençant leur efficacité.

Nombre de patients prévus et durée de la recherche

Cette étude porte sur les données des patients pris en charge pour leur fistule ano-scrotale, durant la période de l'étude ce qui concerne 54 patients.

Comment se déroule la recherche ?

Vous avez été pris en charge dans le service de Proctologie durant la période de l'étude.

Vous recevez ce formulaire d'information, par voie postale, formulaire dans lequel le médecin investigateur vous propose de participer à cette recherche.

Si vous acceptez, **cette recherche ne changera rien à votre prise en charge habituelle et n'impliquera aucun autre examen supplémentaire. Seules les données issues de votre dossier médical, nécessaires à la recherche, seront collectées.**

Quelles sont les conditions pour participer à cette étude ?

La seule condition pour participer à cette recherche est que vous ne vous opposiez pas à l'utilisation des données médicales vous concernant et qui sont nécessaires à cette recherche.

Quels sont les bénéfices attendus de cette recherche ?

La recherche ne modifie pas les modalités de votre prise en charge thérapeutique. Le bénéfice est de mieux comprendre la prise en charge des patients présentant une fistule ano-scrotale, de définir ses causes principales, ainsi que les méthodes de leur prise en charge.

Quels sont les risques et les contraintes prévisibles ajoutés par la recherche ?

Il s'agit d'une étude sur données médicales donc il n'y a aucun risque et aucune contrainte quant à la participation à cette étude.

Quelles sont les données recueillies pour la recherche ?

Les données médicales recueillies dans le cadre de cette recherche correspondent à vos données démographiques (âge, sexe, etc), à votre maladie, aux données des examens ainsi que les questionnaires réalisés dans le cadre de votre prise en charge lors de votre fistule ano-scrotale. Ces données sont collectées directement à partir de votre dossier médical.

Ces données feront l'objet d'un traitement informatisé, pseudonymisé et confidentiel. C'est-à-dire qu'aucune information portant votre nom, votre prénom ne sera fournie à quiconque, à l'exception du médecin responsable de l'étude et le personnel autorisé. La liste d'identification (correspondance entre votre code pour l'étude et votre identité) sera maintenue strictement confidentielle au sein de l'Hôpital Paris Saint-Joseph.

Cette démarche est conforme à la réglementation en vigueur, aux articles 6 et 9 du règlement Européen N° 2016/679 (Règlement Général sur la Protection des Données, RGPD) et la loi n°78-17 du 6 janvier 1978 relative à l'informatique, aux fichiers et aux libertés modifiée ainsi qu'à l'engagement de conformité MR004 auquel les Hôpitaux Saint-Joseph et Marie Lannelongue se sont engagés.

Toutes les données recueillies seront confidentielles et codées puis analysées au sein du Département de Recherche Clinique des Hôpitaux Saint-Joseph et Marie Lannelongue, promoteur de la recherche.

Conformément à la réglementation en vigueur (décret n° 2020-077 du 18 juin 2020), les données seront conservées jusqu'à la réalisation du rapport final de la recherche ou jusqu'à 2 ans après la dernière publication des résultats, puis archivées pendant une durée maximale de 20 ans.

Le responsable du traitement des données est le promoteur, les hôpitaux Saint-Joseph et Marie Lannelongue, 185 rue Raymond Losserand, 75014 Paris.

Quels sont vos droits ?

Votre participation à cette recherche est **entièrement libre et volontaire**. Vous avez le droit de ne pas participer à cette recherche.

Cette recherche est soumise au Règlement européen (UE) 2016/679 du 27 avril 2016 relatif à la protection des données personnelles (RGPD) et la loi n° 78-17 du 6 janvier 1978 relative à l'informatique, aux fichiers et aux libertés modifiée. Elle s'inscrit dans la méthodologie de référence MR004 de la Commission Nationale de l'Informatique et des Libertés – CNIL (autorité française de contrôle des données personnelles, site Internet : www.cnil.fr) en mai 2018, méthodologie à laquelle les Hôpitaux Saint-Joseph et Marie Lannelongue, promoteur de la recherche, se sont engagés à être en

conformité avec cette méthodologie relative au traitement de données personnelles dans le cadre des recherches dans le domaine de la santé.

Vous ne pouvez pas être inclus dans un protocole de recherche n'impliquant pas la personne humaine sans avoir été informé au préalable. Votre médecin doit vous fournir toutes les explications nécessaires concernant cette recherche, conformément aux dispositions des articles 13 et 14 du Règlement Général sur la Protection des Données (RGPD, Règlement (UE) 2016/679 du Parlement Européen et du Conseil du 27 avril 2016). L'information à la recherche fait l'objet d'un document écrit.

Vous pouvez à tout moment vous opposer aux traitements de vos données dans le cadre de cette recherche sans justification conformément à l'article 21 du RGPD. Ceci n'aura pas de conséquence ni sur la qualité des soins et des traitements qui vous seront fournis ni sur votre relation avec votre médecin. Les données recueillies jusqu'à l'expression de votre opposition seront utilisées sauf demande expresse de votre part. En effet, conformément à l'article 17 du RGPD, vous avez le droit de demander l'effacement de vos données déjà collectées dans le cadre de cette recherche. Votre opposition et l'accord d'utilisation ou non de vos données précédemment recueillies seront tracés dans votre dossier médical.

Conformément aux dispositions des articles 15 et 16 du règlement (UE) 2016/679 du 27 avril 2016 (Règlement Général sur la protection des données) de la loi n° 78-17 du 6 janvier 1978 relative à l'informatique, aux fichiers et aux libertés, modifiée par la loi n° 2018-493 du 20 juin 2018 (décret n° 2018-687 du 1^{er} août 2018), vous disposez d'un droit d'accès, de rectification, de portabilité, d'effacement de celles-ci ou une limitation de traitement (cf. cnil.fr pour plus d'informations sur vos droits). Vous disposez également d'un droit d'opposition à la transmission des données couvertes par le secret professionnel susceptibles d'être utilisées dans le cadre de cette recherche et d'être traitées. Votre demande doit être adressée au **Délégué à la Protection des Données** de la fondation hôpital Saint-Joseph, soit par courrier électronique à l'adresse dpo@ghpsj.fr, soit par courrier postal à l'adresse : Hôpital Paris Saint-Joseph, Délégué à la Protection des Données 185 rue Raymond Losserand – 75014 Paris.

Vous disposez également du droit d'introduire une réclamation auprès de la Commission Nationale de l'Informatique et des Libertés – CNIL (autorité française de contrôle des données personnelles, site Internet : www.cnil.fr).

Votre dossier médical restera confidentiel et ne pourra être consulté que sous la responsabilité du médecin s'occupant de votre traitement ainsi que par les autorités de santé et par des personnes dûment mandatées par les Hôpitaux Saint-Joseph et Marie Lannelongue pour la recherche et soumises au secret professionnel.

Si vous le souhaitez, vous pourrez être tenu informé des résultats globaux de cette recherche une fois celle-ci achevée. Le docteur Vincent De Parades, investigateur principal de cette étude sur votre centre, reste à votre disposition pour répondre à vos questions. Il reste votre interlocuteur privilégié pour cette recherche. Vous pourrez le contacter à l'adresse mail suivante : v.deparades@gmail.com.

Sauf opposition de votre part, vos données pourront être réutilisées dans des études ultérieures dans le domaine de la maladie de fistule ano-scrotale. Vous pourrez, dans ce cas, trouver les informations relatives à cette recherche sur le site : <https://www.fhsj.fr/recherche-et-innovation/la-recherche-clinique/les-essais-en-cours/>

Si vous recevez cette lettre par courrier à votre domicile, et **seulement si vous vous opposez** à la collecte de données de votre dossier médical, merci de nous informer par mail, ou en nous renvoyant ce courrier daté et signé dans un délai d'un mois (coordonnées dans l'encadré ci-dessous),

Nous vous remercions vivement de votre participation,

Hôpital Paris Saint-Joseph
Service de
A l'attention du docteur
185 rue Raymond Losserand
75014 Paris
email : crc@ghpsj.fr

☐ Je m'oppose à la collecte de données de mon dossier médical dans le cadre de l'étude « PECFAC ».

NOM	Prénom	Date de <u>REFUS</u> de participation	Signature
		__/__/__	